

ՌԱՆԱԹ ՖԻՅԱԹԱՐԸ

1ին հի, 2ին հի վե 3րդ հի սահիթե	22. 5
հիսնհի. սահիթե 11ր 10ր. 4ս.	» 3
Մեղեմիան Եղեգիտյան սարկ	պետեմեք
ժեհնախնից հասցավ օլումնախնից	վե սեթե
օլումնախնից էգրոպ իսաե օլումնախնից	

جريدة شرقية

[illegible][illegible]

խմանյալը ցնդարկելիս արված
խաները, քնարներ ճաղարներ մա-
լաները եղադա իժմէկէ խէջկի, ի-
լեմեք, էրպապը չեգալմէի յոցո-
րերնա պիր յան օլա թախի՛ ին-
տրէի վե մեռէնիլի [մէ խորմէի ի-
մէնիէր ի ինն պիր ցապաւաթ ա-
րը
Իբլաւ, հեղեղնամէտէն, երէն
նրախտարնա, յոլիսպարտաւ մե-
թաւա իննվանըլա պիր թաղը-

հեղեյառն անգղերը արժե է՛լ օրից օրի
հեղեյառն վարդապետերին պարս. կրթու-
հեղեյառն լաւորը արտաբերող շալայն
արդէ՛ս չի պիտի ճիւղ ճիւղէ՛ն վար իսն,
ուս. մէ լեւելի յոճակաբարեւոյ արժեքն
ճալայ. գտաւորը իր մէջին ճեմատախ-
ճեկաւորներն քիւրքերէնին ճիւղ ճիւղ-
յիւլի, ճաւաղարեւելլիք ին մէ լեւել-
իւրին նա՛ւոր իմ ճիւղ ճեմախն ճեմա յի-
ւոր միջի օտարըքը կետօնէրէն սեփ-
լը արժե

Գրեթե մի քանի տարիներ
վերին թիվ գումարաւ տարածք Սիւմա-
պոլ օդաչափարեան իջեալը, վի-
պորատան թօին, ժամանակաւ վի-
սաքերին հրճումներին ետեւոր-
ումս, մաքօտներին իճարայ մե-
տան պոլմամբան եկվել կեպերի
կրկնէյի քննադատներն իճիւրա-
ստան իտէյօրսը:

Մեղեքներ վարագործներին թրա-
պիղքներն ալարաք հերթ կմը՝ 2
տողը պիւր մեղեքնուպտան, Համարակ
սիւվարե ալալարընտան Տէրատան
աւելեք կէլէն ալալ հաղգընտան տիւր
լիւ տիւրլիւ ինքնալարալ ետաղմը
օրատարլիւ, տնարալ տաւ անընդիւ
լիւղուս հեօրտալը

Ճերմակաբանը զգուշ էր արժեքները
 օրվաօրի աշխարհը իր իրական վեճի
 իրապես առաքելության տուրք վճարելու
 տարածական թափանցիկ իրադարձության
 առ, որից էլ կազմակերպվում էր փետրվարի
 նախընտրյալ մեղադրության աշխարհի
 բնական էությունը մի փոքր հասարակ
 տան լայն զարգացման շնորհիվ
 մեղադրության զարգացման աշխարհի

[illegible]

իւն հարազատ իսէօրօրս քիւ չը
սէին փեսայաւորաբնէ քեանիւրեի
նէ իստան ճշլօրքերէն փեանալը
լարեն օրը՝ ի թիկերա օլորդը պսն
կուէ իտպաթա պիւն իւղաւմ կէօ
րինմնեց:

Մէջքեւու կաղեթանն վան հա
տախտեանէ տարի եաղաղք մէջեւ
պրն տաին զպղը ճիհէթիւրի հաջ
գընան տպիւր թիւ օնօջ սեօյլմէ
լսարմ տոր:

Վահագն Կէօյ Թիւրքիւն Վ

Կան հրահանգներ հազարավոր իս-
լամ եհալիդիների նեյտեալքերի
նեղեր բեց ազարա աբու Գոր չե-
հրառեցի հրահանգներ պիր մինեա
լիբալը մալ պուսուլմաբու՝ Օմանլը
խառնեհանեալ չիքեյեթի իսեմ բե-
գիլլերնի նեղայերի եալան օլաուզը-
նը կեպսեթրամըց մի

Գու հեպարսուեա տե օլ, մի հաե

քի, Օսմանյե խառնաբաններն չընթանալով յայտարարելի գեհանն՝ երբեմն լեռան պիր բարձր գալամաթը օտառաբանությամբ, վե հրամայեալին զարուհեթ ինչնա՞նց պալատաբացըն բնառաւ յայնմիշտ արեւ Շրժաթի իտանա՞նք խախտեալն հինքն սուրբ հաղթաբարձր քի, հալանքը վաճառաքի երմանելեռան պիր մրկեալ լիրալըք մալ վար իմրը։

Տիւն կէտէ ուսմ 7ւե Գեղարման
Տօղոր, Կոյսն իսմ առաքելոսն զարդ-
արան Ապրեանն ստան. Անտան Էֆնիս-
նիսն երկրն ի թթիւնսն լաւ ասան. Բա-
նիկն զէլ զարկն իրերինն զարն զյու-
սան Աստուան Նկարդարանինն զիւր ին
օրհարկըն զիւրիկն երկն իւր զարկն
անուան կռկն զարկար թարկն, իւր
զարկան եղիւրկն 1 օտմ զէ 1 ասգն
եանաթը շաւէլ օլանինն այս ւե զյա-
րկն զեկնիկն զարկար զաստարկն զարկ
Արտարն կռկն զարկար զարկար

ՍԱՐԳԱՅԻՅԻՑ

Գոռ սե՛նէ ոնպտմսմբոյ տալըն Տալաւնը
Ու յաւսմիյէ վարժաթընում, հնէն սե՛նէ-
նիս տալը տալ վարժաթընումն 1900
լիւր փաշա կէտրիւմիւն տրի:

ՀԱՅԿԵՑ 100-ամ ԼԵՒԵՆԻՆԻՆԻ
(պարտ հիշե ամսաթ 8 Փետր 8Ե-
ռառաթի Բեթթթ, 8օգ ՎԵ Անթրթթ
գառթթթթթթ թմմմմմմմմմ 6 արթթ
գառթթթթթ լթթթթթթթթ 12, 50 Փթ. Եմ-
թառ 55 թթթթթթ լթթթթ լթթթթթ Եմ-
թթթթթթ 1 ԼԵՒԵՆԻՆԻՆԻ Գառթթթթթ
լթթթթթ Գ. Զթթթթթ Լթթթթթթթթթթ Թթթ-
թթթթ օթթթթթթթ արթթ

ԻՒԼԷԿՐԱՅ

Մարտիս.—Սքանին հիւքուկթի Գոռս
պա աստորնն պաղը էյաւթիթիւտե
գարըզըզընն ճաղնան ակթ օւ թէն-
վիէ օլըննճաղնն ասթ Լովնաստն
մաւթըզ պննունիթ խաղթըր արըշ
աթըն

Բուսն.—Ըստիւս Զատննն ամրաճատ

հրահանգը Կլաուսիբր Ալեքսանդրովիչ
Ֆրանսա բերեւ Ֆրանսեր Մ. Ֆելեք
Յառը զիբարի ի իմ մէջ, իջ պաւ արքայա
Ֆրանսերը առեւեր թարափընպան մերա-
նովա առեւերի ինքն ունեւը աղըր
Բոյւ.—Ի իմ պաւ Գրեւ Ֆրանսա ին
Ի իմ լիտ առաքանաւի միւնառեւթերն
էլիւիւմ միտաւն աւալըր պէնյանը ման-
գուլիւի ի իմ մէջ արըր

[illegible]

պու. Ինթիլապ օլունմըլաթ ալըր

This image shows the fore-edge of a book, highlighting the texture and condition of the pages. The pages are aged, with a yellowish-brown hue and visible staining. The binding material is dark and appears to be made of leather or a similar durable material. The overall appearance suggests an old, well-used volume.



ՄԲ=մզդի ահնէթէսի համարի գէ ներքէ

EMULSION SCOTT

(ՄԳՈԳԻՒՆՈՒՄ)

ՄԱՐԻՒՆ ԶԵՆՆԻՍ ԻՒՐԻՍՏԱՆԻՍ

Գործարարական ձեռնարկի և զոստիների
 Ի Ներքին:

Լաթին չափ արորժահամ է
 Մորիս ձկան օւմ իւղի բաւը յառկութեանն եւ
 իրաճոփ, անբու յառկութեանն ու անբ

Եւ բուժէ թորախաղ
 Եւ բուժէ անարիւնութիւնը
 Եւ բուժէ խոլերը
 Եւ բուժէ հազը, ցրտառութիւնները

Կը բռժէ ընդհանուր տկարութիւնը
Կը բռժէ մշտնանց ճգնաժողով
Թժիշկներէն ընդշնուած է, անործ հաժ ու հոտ ունի,
բամբակ է, և ամենէն փափուկ սառմըները կը թանկն ց

Այդ վաճառողի գլխաւոր զեղալանաւորը և զեղաբորոյնքը քրէ:

Սթամբուլ անէնթէոյ Հոտիքի վէ Հիրտէ